

บรรณานุกรม

กรมสามัญศึกษา. (2542). พระราชนิยมวัตถุศึกษาพัฒนาแห่งชาติ. กรุงเทพฯ: กรมวิชาการ.

กระทรวงศึกษาธิการ. (2545). คู่มือการจัดการเรียนรู้ก้าวสู่สาระการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ.

กรุงเทพฯ: กรมวิชาการ กระทรวงศึกษาธิการ.

_____ . (2548). รายงานการวิจัย เรื่องการศึกษาสภาพการอ่านของนักเรียนและการจัดกิจกรรม

ส่งเสริมการอ่านในโรงเรียน. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ครุสภากาดพระว.

_____ . (2551). หลักสูตรแกนกลางการศึกษาขั้นพื้นฐาน พุทธศักราช 2551. กรุงเทพฯ:

โรงพิมพ์ชุมชนสหกรณ์การเกษตรแห่งประเทศไทย.

_____ . (2552). ตัวชี้วัดและสาระการเรียนรู้แกนกลางกลุ่มสาระการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ

ตามหลักสูตรแกนกลางการศึกษาขั้นพื้นฐาน พุทธศักราช 2551. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์
ชุมชนสหกรณ์การเกษตรแห่งประเทศไทย.

กาญจนा แก้วจำรัส. (2551). การพัฒนาแบบฝึกเสริมการอ่านภาษาอังกฤษที่เน้นเนื้อหาทาง

วิทยาศาสตร์และสิ่งแวดล้อมในรายวิชาภาษาอังกฤษพื้นฐาน (TE 42104) สำหรับ
นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๕ โรงเรียนจุฬาภรณ์ราชวิทยาลัย นครศรีธรรมราช.

วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษในฐานะ

ภาษาต่างประเทศ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยศิลปากร.

กุศยา แสงเดช. (2542). การจัดการเรียนรู้ที่เน้นผู้เรียนเป็นสำคัญ. กรุงเทพฯ: สำนักคณะกรรมการ
การศึกษาแห่งชาติ.

คณาพร คอมสัน. (2540). การพัฒนารูปแบบการเรียนรู้ด้วยการนำตนเองในการอ่านภาษาอังกฤษ
เพื่อความเข้าใจ สำหรับนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาตอนปลาย. วิทยานิพนธ์

ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย,

จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

จักรพรรดิ คงนะ. (2550). การพัฒนาแบบฝึกเสริมการอ่านภาษาอังกฤษเกี่ยวกับปัญหาของวัยรุ่น
ตอนต้น สำหรับนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๓ โรงเรียนหลวงพ่อแฉ่วัดตาอึ่ง
อนุสรณ์ จังหวัดนราธิวาส. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอน
ภาษาอังกฤษในฐานะภาษาต่างประเทศ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยศิลปากร.

- จรัล ฤุปานนิล. (2553). การพัฒนาทักษะการอ่านภาษาอังกฤษด้วยบทเรียนที่เน้นเนื้อหาบริบท ท่องถิ่น โดยใช้รูปแบบการสอนแบบสัมผัสร์ของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1 โรงเรียนวังลินฟ้าวิทยาคม อำเภอหัวเม็ก สำนักงานเขตพื้นที่การศึกษาภาคตะวันออกเฉียงเหนือ 2. วิทยานิพนธ์ครุศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาลัยราชภัฏมหาสารคาม.
- ญากรณ์ กิตติอุดมพร. (2548). การเบรียบเทียบความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษเพื่อจับใจความของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1 ที่ได้รับการสอนอ่านภาษาอังกฤษโดยใช้แบบฝึกเสริมทักษะกับไม่ใช้แบบฝึกเสริมทักษะ. วิทยานิพนธ์ครุศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยราชภัฏวไลยอลงกรณ์ ในพระบรมราชูปถัมภ์.
- ใจพิพิพพ์ เข็อรัตนพงษ์. (2539). การพัฒนาหลักสูตร: หลักการและแนวทางปฏิบัติ. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์อเลင์พรส.
- นัตรเทพ พุทธชูชาติ. (2549). การพัฒนาบทเรียนภาษาอังกฤษที่เน้นเนื้อหาพระพุทธศาสนาตามแนวการสอนภาษาเพื่อการสื่อสารของนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 6. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยเชียงใหม่.
- ชุด อินมนั่น. (2533). การอ่านสู่การพัฒนาคุณภาพชีวิต. กรุงเทพฯ: กรมการศึกษานอกโรงเรียน กระทรวงศึกษาธิการ.
- ทวีกรัพพ์ ไทยสุริยะ. (2549). การเบรียบเทียบความสามารถในการอ่านจับใจความภาษาอังกฤษโดยใช้เทคนิคการหากความหมายศัพท์จากบริบทของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ระหว่างแผนการเรียนและเพค. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยบูรพา.
- ทัศนีย์ ศุภเมธี. (2534). พฤติกรรมการสอนภาษาไทยระดับประถมศึกษา. กรุงเทพฯ: ภาควิชาหลักสูตรและการสอนคณะวิชาครุศาสตร์ วิทยาลัยครุธนบุรี สาขาวิชาลัยรัตนโกสินทร์.
- พิพัลล์ นาแสง. (2532). การสอนภาษาอังกฤษสำหรับคนไทย. กรุงเทพฯ: พิพิธอักษร.
- พิศนา แวนมณี. (2553). ศาสตร์การสอน (พิมพ์ครั้งที่ 13). กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- ฐปทอง กว้างสวัสดิ์. (2549). คู่มือการสอนภาษาอังกฤษ. มหาสารคาม: มหาวิทยาลัยมหาสารคาม.
- รั่มรง บัวครี. (2532). หลักการศึกษา. กรุงเทพฯ: แพร์วิทยา.

นลินี บำรอราช. (2545). การสอนอ่าน. ใน เอกสารคำสอนวิชาการสอนอ่าน. ชลบุรี:

คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยบูรพา.

บันลือ พฤกษะวัน. (2534). การสอนตามแนวหลักสูตรใหม่. กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพานิช.

บัญชา อึ้งสกุล. (2545, กรกฎาคม). การพัฒนากระบวนการเรียนรู้ภาษาอังกฤษ หลักการ ทักษะ และการปฏิบัติ. วารสารวิชาการ, 5(7), 52 - 72.

บัญฑิต ฉัตรวิโรจน์. (2549). การสอนการอ่านภาษาอังกฤษระดับประถมศึกษา. กรุงเทพฯ:

ธนชัชการพิมพ์.

บุญมา อินทวงศ์. (2552). การเบรี่ยนเพิ่มความสามารถในการอ่านจับใจความสำคัญและเจตคติด่อการเรียนของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ 6 ที่ได้รับการสอนภาษาอังกฤษโดยใช้สื่อสิ่งพิมพ์ประกอบการสอนกับการสอนตามคู่มือครู. วิทยานิพนธ์ครุศาสตร์มหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยราชภัฏเทพสตรี.

บุษกร ณีโชติ. (2550). การพัฒนาแบบฝึกเสริมการอ่านภาษาอังกฤษ โดยเน้นเนื้อประเด็นปัญหา วัยรุ่น สำหรับนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 โรงเรียนย่างคำพิทยาคม จังหวัดขอนแก่น. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตร์มหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ ในฐานะภาษาต่างประเทศ, บัณฑิตมหาวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยศิลปากร.

บั่นรุ่ง ไตรัตน์. (2524). วิธีสอนภาษาอังกฤษ. นครปฐม: โรงพิมพ์มหาวิทยาลัยศิลปากร.

ปริญญาพร สินหนุ. (2550). การพัฒนาสื่อการอ่านภาษาอังกฤษที่เน้นเนื้อสาระที่เกี่ยวข้องกับปัญหาสังคมของวัยรุ่น ระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 6 โรงเรียนวัดเขมารกิตราม จังหวัดนนทบุรี. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตร์มหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ ในฐานะภาษาต่างประเทศ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยศิลปากร.

ป่วย เรืองมณี. (2549). การพัฒนาบทเรียนภาษาอังกฤษที่เน้นเนื้อหาท่องถิ่นเพื่อส่งเสริมความสามารถทางการพูดและความรู้ในเนื้อหาท่องถิ่นของนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตร์มหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ, บัณฑิตมหาวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยเชียงใหม่.

ปั๊มดาวดี คงอาศิ. (2552). การเบรี่ยนเพิ่มความสามารถด้านการอ่านจับใจความภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1 ระหว่างการจัดกิจกรรมด้วยกลุ่มแบบ JIGSAW และกลุ่มแบบ TAI. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตร์มหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยมหาสารคาม.

พรสวารักษ์ สีป้อ. (2550). สุดยอดวิธีสอนภาษาอังกฤษนำไปสู่การจัดการเรียนรู้ของครูยุคใหม่. กรุงเทพฯ: อักษรเจริญทัศน์.

พนิตนันท์ บุญพาที. (2542). เทคนิคการอ่านเบื้องต้นสำหรับบรรณารักษ์. นครราชสีมา: สถาบันราชภัฏนครราชสีมา.

พวงรัตน์ ทวีรัตน์. (2543). วิธีวิจัยทางพฤติกรรมศาสตร์และสังคมศาสตร์ (พิมพ์ครั้งที่ 8).

กรุงเทพฯ: สำนักทดสอบทางการศึกษาและจิตวิทยา มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ ประสานมิตร.

มาลี เทวคุณ อุยุธยา. (2550). การสอนภาษาที่เน้นเนื้อหาสิ่งแวดล้อมเพื่อส่งเสริมความสามารถในการอ่านและเขียนภาษาอังกฤษและความตระหนักรู้ในการอนุรักษ์สิ่งแวดล้อมของนักเรียนระดับต้น. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยเชียงใหม่.

ล้วน สายยศและอังคณา สายยศ. (2538). เทคนิคการวิจัยทางการศึกษา (พิมพ์ครั้งที่ 5).

กรุงเทพฯ: สุวิรยาสาสน์.

_____. (2540). สถิติวิทยาทางการวิจัย (พิมพ์ครั้งที่ 3). กรุงเทพฯ: สุวิรยาสาสน์.

______. (2543). เทคนิคการวัดผลสู่การเรียนรู้ (พิมพ์ครั้งที่ 2). กรุงเทพฯ: สุวิรยาสาสน์.
ตะօอ เพชรรัตน์. (2547). การอ่านอย่างมีประสิทธิภาพ. ฉะเชิงเทรา: มหาวิทยาลัยราชภัฏราชบูรณะ.

วิจิตร แจ้งพร้อม. (2551). การเปรียบเทียบความสามารถในการอ่านขับใช้ความสำคัญและเจตคติต่อการเรียนของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 2 ที่ได้รับการสอนภาษาอังกฤษโดยใช้เทคนิคแผนผังกราฟิกกับการสอนตามปกติ. วิทยานิพนธ์ครุศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาหลักสูตรและการสอน, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยราชภัฏเทพสตรี.

วิสาข์ จติวัตร์. (2543). การสอนอ่านภาษาอังกฤษ (พิมพ์ครั้งที่ 2). นครปฐม: มหาวิทยาลัยศิลปากร.

แรมยุรา เหมือนนิด. (2541). การอ่านขับใช้ความ. กรุงเทพฯ: สุวิรนาสาสน์.

สถาฯ พิมพิรัตน์. (2551). การส่งเสริมแรงจูงใจและความสามารถในการเขียนภาษาอังกฤษโดยใช้แผนการจัดการเรียนรู้ที่เน้นเนื้อหาท้องถิ่นของนักเรียนระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3.

วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอนภาษาอังกฤษ, บัณฑิตมหาวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยเชียงใหม่.

สถาบันราชภัฏเชียงใหม่. (2541). Content-based instruction: A strategy for integrating foreign language and content-based instruction into the curriculum. ใน เอกสารประกอบการสัมมนาเชิงปฏิบัติการ (หน้า 2-4). เชียงใหม่: สถาบันราชภัฏเชียงใหม่.

สมพร มั่นคงสูตร แพ่งพิพัฒน์. (2534). การสอนภาษาไทย. กรุงเทพฯ: โอดีเยนสโตร์.

สมุทร เจริญชรavnิช. (2549). เทคนิคการอ่านภาษาอังกฤษเพื่อความเข้าใจ (พิมพ์ครั้งที่ 11). กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.

สำนักงานเลขานุการสภากาชาดไทย กระทรวงศึกษาธิการ. (2547). รายงาน “การสังเคราะห์รูปแบบการจัดกระบวนการเรียนรู้ของครูต้นแบบ” (ตามพระราชบัญญัติการศึกษาแห่งชาติ พ.ศ. 2542) ฐานในการจัดกระบวนการเรียนรู้ตามกลุ่มสาระการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ กรุงเทพฯ: สำนักงานมาตรฐานการศึกษาและพัฒนาการเรียนรู้ สำนักงานเลขานุการสภากาชาดไทย กระทรวงศึกษาธิการ.

สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ. (ม.ป.ป.). แผนพัฒนาเศรษฐกิจ และสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ 11 พ.ศ.2555-2559. กรุงเทพฯ: ศูนย์พัฒนาและประเมินค่าพัฒนาสังคมชีวิৎศึกษา.

สำนักทดสอบการศึกษาแห่งชาติ องค์การมหาชน (สทศ.). (2555). รายงานผลการทดสอบระดับชาติ ข้อเขียนภาษาไทย (O-NET) ช่วงชั้นที่ 3 (นักเรียนศึกษาปีที่ 3) ปีการศึกษา 2554. วันที่คืนข้อมูล 29 เมษายน 2555, เข้าถึงได้จาก <http://www.niets.or.th> สุนันทา มั่นเศรษฐี. (2545). หลักและวิธีการสอนอ่าน (พิมพ์ครั้งที่ 7). กรุงเทพฯ: ไทยวัฒนาพานิช.

สุปรารถ พัฒน์. (2547). การใช้ภาษาไทย (พิมพ์ครั้งที่ 7). กรุงเทพฯ: มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.
สุนิตรา อัจฉราภรณ์. (2539). วิธีสอนภาษาอังกฤษเป็นภาษาต่างประเทศ (พิมพ์ครั้งที่ 3). กรุงเทพฯ:
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

_____. (2540). วิธีสอนภาษาอังกฤษเป็นภาษาต่างประเทศ. กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
สุพรรณศิริ วัฒนา. (2545). อ่านภาษาอังกฤษอย่างไร (ถึงไม่เข้าใจ). กรุงเทพฯ:
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์.

สุกัตรา อักษรานุเคราะห์. (2532). การสอนทักษะทางภาษาและวัฒนธรรม. กรุงเทพฯ:
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

เสาวลักษณ์ รัตนวิชช์. (2531). เอกสารคำสอนหลักสูตรและการสอนภาษาอังกฤษในโรงเรียน
นักเรียนศึกษา. กรุงเทพฯ: ประยุรวงศ์.

แสงทิวา ไชยศ. (2539). อ่านอย่างไรให้สนุกในปัจจุบัน สุรัสวดี (บรรณาธิการ). กิจกรรมและ
ตัวอย่างการสอนวิชาภาษาอังกฤษ. กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.

อมรรัตน์ นัดดาหล. (2551). การพัฒนาแบบฝึกเสริมทักษะการอ่านภาษาอังกฤษที่มีเนื้อ
เกี่ยวกับห้องเรียนชั้นวัดตราด สำหรับนักเรียนช่วงชั้นที่ 4 โรงเรียนเนินทรารายวิทยาคณ
อำนาจเมือง จังหวัดตราด. วิทยานิพนธ์ศึกษาศาสตรมหาบัณฑิต, สาขาวิชาการสอน
ภาษาอังกฤษในฐานะภาษาต่างประเทศ, บัณฑิตวิทยาลัย, มหาวิทยาลัยศิลปากร.

- อังคณา ผิวกลี้ง. (2552). นทรงรรณนวัตกรรมการอ่านเพื่อพัฒนาศักยภาพ สมเด็จพระนางเจ้าสิริกิติ์ พระบรมราชินีนาถ. *วารสารวิชาการ*, 12(3), 90.
- อัจฉรา วงศ์ไสชร. (2538). แนวทางการสร้างข้อสอบภาษา. กรุงเทพฯ: จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย.
- Alderson, C. J. (2000). *Assessing reading*. London: Cambridge University Press.
- Boatright, T. (2007). *Content area literacy strategies and their effects on comprehension* [CD- ROM]. Abstract from Proquest File: Dissertations Abstract Item. AAT 1428634.
- Brinton, D. M., Snow, M. A., & Wesche, M. B. (1989). *Content - based second language instruction*. New York: Newbury House.
- Brinton, D. M., & Holten, C. (1997, October). Into, through, and beyond: A framework to develop content-based material. *English teaching forum*, 35(4), 10 - 15.
- Callahan, J. C., & Kellough, R. (1988). *Teaching in the middle and secondary schools* (4th ed.). New York: Macmillan Publishing.
- Diana, G., & Noel, G. (2010). *Messages student's book 2*. Bangkok, Thailand: Darnsutha Press.
- Donna, E. A. (2007). *Classroom discussion of content area reading assignments: an intervention study*. Retrieved March 26, 2008, from <http://links.jstor.org/sici?>
- Eskey, D. E. (1986). Theoretical foundations. In *Teaching secondary language reading for academic purposes* (pp. 3 – 23). Massachusetts: Addison –Westley.
- _____. (1997). Syllabus design in content-based instruction. In M. A. Snow, & D. M. Brinton (Eds.), *The content-based classroom: Perspective on integrating language and content*. White Plains, New York: Longman.
- Grellet, F. (1995). *Developing reading skills* (15th ed.). London: Cambridge University Press.
- Goodman, K. S. (1998). The reading process. In *Interactive classroom reading instruction: A decision making approach* (3rd ed.). New York: McGraw-Hill.
- Grabe, W., & Stoller, F. L. (1997). Content-based instruction: Research foundations. In *The content-based classroom perspective on integrating language and content*. New York: Addison Wesley Longman.
- Harris, A. J., & Sipay, E. R. (1979). *How to teach reading: a competency based program*. New York: Longman.

- Krashen, S., & Terrell, T. D. (1984). *The Natural approach*. London: Alemany Press.
- Logan, C. K. (2007). *Supporting Hispanic high school students in academic mathematics content courses: Effects of an in-school tutoring program on achievement in and attitude toward mathematics* [CD-ROM]. Abstract from Proquest File: Dissertation and Thesis. AAT 3246678.
- Miller, W. H. (1990). *Reading comprehension activities kit*. USA: The Center for Applied Research in Education.
- Neric-Club. (2550). *Content –based Instruction*. Retrieved January 23, 2012, from http://nericclub.com/data.php?page=45&menu_id=76
- Schmitt, M. C., & Bauman, J. F. (1986, October). How to incorporate comprehension monitoring strategies into basal reader instruction. *The Reading Teacher*, 40, 28-31.
- Shang, H. T. (2006). *Content-based instruction in the EFL literature curriculum*. Retrieved January 10, 2012, from <http://www.iteslj.org/TechniQues/Shang-CBI.html>
- Snow, M. A. (1991). Teaching language through content. In M. A. Snow (Ed.), *Teaching English as a second or foreign language* (pp. 315-328). Boston: Newbury House.
- Snow , M. A., & Brinton, D. M. (1997). *The content-based classroom perspectives on integrating language and content*. Boston: Addison- Wesley.
- Stolle, E. J. (2007). *Secondary content are teachers speak about literacy and technology: Tension, conceptualizations and practices* [CD-ROM]. Abstract from Proquest Dissertations. AAT3258046.
- Stoller, F. L., & Grabe, W. (1997). Six-T's approach to content-based instruction. In M. A Snow, D. M. Brinton (Eds.), *The content-based classroom perspectives on integrating language and content* (pp.78-94). White Plains, New York: Longman.
- White, R. V. (1994). Reading. In K. Johnson, & K. Morrow (Eds.),*Communication in the classroom: Application and methods for a communicative approach*. London: McMillan.
- Williams, E. (1986). *Reading in the language classroom*. London: The McMillan.